



A/2015/55

ZMLUVA č.: 6/1000050417**o dodávke vody z verejného vodovodu a odvádzaní odpadových vôd do verejnej kanalizácie****Uzavretá medzi****Dodávateľom:**

	Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s. Nábrežie za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra Odštepny závod Nitra Nábrežie za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra
V zastúpení:	Margita Kršáková poverená výkonom funkcie vedúci a riaditeľ odštepneho závodu
IČO:	36550949
DIČ:	2020154609
IČ DPH:	SK2020154609
Bankové spojenie:	Všeobecná úverová banka, a.s. č.úctu: 000019-0002503162/0200 SWIFT/BIC: SUBASKBX IBAN: SK65 0200 0000 1900 0250 3162
	Slovenská sporiteľňa, a.s. č.úctu: 000000-0233888514/0900 SWIFT/BIC: GIBASKBX IBAN: SK39 0900 0000 0002 3388 8514
Obchodný register:	Okresný súd Nitra, oddiel: Sa, vložka č.: 10193/N

**Odberateľom:
(producentom)**

Obchodné meno:	Ministerstvo vnútra SR
Sídlo:	Pribinova 2, 812 72 Bratislava
V zastúpení:	plk. Ing. Stanislav Kosiba, riaditeľ Centra podpory v Nitre
IČO:	00151866
DIČ:	2020571520
IČ DPH:	SK2020571520
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica č.úctu: 000000-7000180023/8180 SWIFT/BIC: SPSRSKBA IBAN: SK78 8180 0000 0070 0018 0023
Registrovaný:	Zriadený zákonom č. 575/2001 Z.z. o organizácii činnosti vlády a organizácii ústrednej štátnej správy
Adresa na zasielanie faktúry:	Ministerstvo vnútra SR - Centrum podpory Nitra, Piesková 1160/32, 949 01 Nitra
Elektronická adresa:	martina.galova2@minv.sk
Kontaktné údaje:	Tel. číslo: 964 102 216 * 0961 30 5441 Fax: 916 102 209 * opravila Galova

Čl. I**Predmet zmluvy**

Predmetom zmluvy je:

- dodávka vody z verejného vodovodu
- odvádzanie odpadových vôd do verejnej kanalizácie
- odvádzanie vôd z povrchového odtoku do verejnej kanalizácie
- odvádzanie odpadových vôd z iných (vlastných) zdrojov do verejnej kanalizácie

Čl. II**Špecifikácia odberu / produkcie**

Adresa odberného miesta/produkcie: **Janka Kráľa 1073/124, Nitra, parc.č.: 681**
Technické číslo odberu: **60012-6330-0**
Evidenčné číslo odberu: **61206330**

Účel odberu vody: **ŠTÁTNA SPRÁVA**
Spôsob určenia množstva dodanej vody verejným vodovodom: vodomerom
 smernými číslami

Spôsob určenia množstva odpadovej vody odvedenej do verejnej kanalizácie: vodomerom
 prietokomerom producenta
 smernými číslami
 odborným výpočtom dodávateľa

Množstvo odoberanej vody v m³/rok: **550**
Fakturačný cyklus: **Polročný**
Druh prevádzky: **84.11.0/Všeobecná verejná správa**
Počet prevádzkových dní v roku: **250** Pracovná doba: **8** hod/deň



Druh odvádzaných odpadových vôd: splaškové
 technologické

Producent môže vypúšťať odpadové vody do verejnej kanalizácie v maximálnom množstve podľa jednotlivých zdrojov takto:

Označenie zdroja		m ³ /rok	m ³ /deň	l/s
Verejný vodovod	<input checked="" type="checkbox"/>	550	1,507	0,017
Iné (vlastné) zdroje vody		0	0,000	0,000
Vody z povrchového odtoku	<input checked="" type="checkbox"/>	544	1,490	0,017
CELKOM		1 094	2,997	0,035

Rozloha plôch pre výpočet množstva vôd z povrchového odtoku odvádzaných do verejnej kanalizácie:

Technické číslo odberu	Popis plochy	súčiniteľ odtoku	Veľkosť plochy v m ²
60012-6330-0	Zastavané plochy a málo priepustné spevnené plochy	0,90	981 m ²
	Čiastočne priepustné spevnené plochy	0,40	0 m ²
	Dobre priepustné plochy pokryté vegetáciou	0,05	330 m ²

Limitné hodnoty znečistenia vo vypúšťaných odpadových vodách:

Ukazovateľ	od	do			
pH	6,000	9,000			
	mg/l	max mg/l	g/s	kg/deň	t/rok
CHSKcr	0,000	800,000	0,061	1,760	0,440
Ner rozpustné látky 105	0,000	500,000	0,038	1,100	0,275
Rozpustné látky 550	0,000	1 200,000	0,092	2,640	0,660
N-NH ₄	0,000	80,000	0,006	0,176	0,044
P celk	0,000	15,000	0,001	0,033	0,008
Tuky	0,000	60,000	0,005	0,132	0,033
Nepolárne extrahovateľné látky /NEL/	0,000	10,000	0,001	0,022	0,006

- limitná hodnota mg/l je stanovená zo zlievanej alebo kvalifikovanej bodovej vzorky
- limitná hodnota max. mg/l je stanovená z bodovej vzorky,
- limitná hodnota [g/s] je stanovená z bodovej vzorky a okamžitého prietoku v čase odberu vzorky
- teplota vypúšťaných odpadových vôd môže byť v mieste vtoku do verejnej kanalizácie maximálne 40 °C.

Kontrola limitných hodnôt znečistenia vo vypúšťaných odpadových vodách:

Miesto odberu vzorky:

v poslednej revíznej šachte na kanalizačnej prípojke producenta pred zaústením do verejnej kanalizácie

Druh vzorky:

bodová

Spôsob vykonávania kontroly:

námatková

Čl. III

Cena a spôsob úhrady

1. Cena za 1 m³ vyrobenej a dodanej pitnej vody (bez DPH) ako aj za 1 m³ odvedenej odpadovej vody verejnou kanalizáciou (bez DPH) je stanovená v súlade s osobitným právnym predpisom. Aktuálna cena za vodné a stočné je zverejnená na internetovej stránke dodávateľa a je aktualizovaná do 15 dní odo dňa účinnosti jej zmeny v súlade s osobitným právnym predpisom. DPH bude fakturovaná v zmysle platných právnych predpisov.
2. Odberateľ/producent sa zaväzuje uhrádzať vodné/stočné na základe preddavkov a vyúčtovacích faktúr:
 - prevodným príkazom
 - inkasným príkazom
 - poštovou poukážkou na účet

Čl. IV

Osobitné dojednania

Čl. V
Závěrečné ustanovenia

1. Táto zmluva je uzavretá na dobu:
 určitú do
 neurčitú
2. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú Všeobecné zmluvné podmienky dodávky vody z verejného vodovodu a odvádzania odpadových vôd verejnou kanalizáciou (ďalej len „VZP“), pričom odberateľ /producent svojím podpisom na zmluve potvrdzuje, že sa s nimi oboznámil a súhlasí s nimi v celom rozsahu.
3. V prípade rozporu medzi touto zmluvou a VZP, majú ustanovenia tejto zmluvy prednosť pred ustanoveniami VZP.
4. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia podľa § 47a, ods. 1 Občianskeho zákonníka v nadväznosti na zákon č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov, platný v čase podpisania zmluvy. Odberateľ/producent je povinný bezodkladne po zverejnení zmluvy zaslať dodávateľovi písomné potvrdenie o zverejnení zmluvy.
5. Zmluvu je možné meniť v písomnej forme dodatkami podpísanými oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán. Dodatok sa nevyžaduje pri zmene identifikačných údajov zmluvnej strany (zmena obchodného mena, adresy, korešpondenčnej adresy, bankového spojenia, kontaktných údajov a pod.), kedy postačuje písomné oznámenie jednej zmluvnej strany doručené druhej zmluvnej strane.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že nadobudnutím účinnosti tejto zmluvy zanikajú všetky s odberateľom/producentom doteraz uzavreté zmluvy, ktorých predmetom je dodávka vody z verejného vodovodu a odvádzanie odpadových vôd do verejnej kanalizácie na odberné miesto špecifikované v čl. II tejto zmluvy.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu pred jej podpisom riadne prečítali, jej ustanoveniam porozumeli, táto vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu a zaväzujú sa ju dobrovoľne plniť, čo potvrdzujú svojimi podpismi.

V Nitre, dňa 29. MÁJ 2015

V NITRE dňa 25-05-2015

Za Západoslovenskú vodárenskú spoločnosť, a.s.: Za odberateľa/producenta:


VODÁRENSKÁ SPOLOČNOSŤ, a.s.
Odštepny závod Nitra, Nábr. za hydrocentrálou 4,
OR Okr.súd Nitra, odd.Sa, vl.č.10193/N
DIČ:2020154609 IČ DPH:SK2020154609
IČO: 36 550 949




plk. Ing. Stanislav Kosiba
riaditeľ Centra podpory v Nitre



PRÍLOHA č. 1 k zmluve č. 6/1000050417
o dodávke vody z verejného vodovodu a odvádzaní odpadových vôd do verejnej kanalizácie

Výpočet množstva vôd z povrchového odtoku odvádzaných do verejnej kanalizácie

Dodávateľ: Záposlovenská vodárenská spoločnosť, a.s.
Nábřeží za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra
Odštepny závod Nitra
Nábřeží za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra

Odberateľ (producent): Obchodné meno: Ministerstvo vnútra SR
Sídlo: Pribinova 2, 812 72 Bratislava

Adresa odvodňovanej nehnuteľnosti: **Janka Kráľa 1073/124, Nitra, parc.č.: 681**
Technické číslo odberu: **60012-6330-0**
Evidenčné číslo odberu: **61206330**
Fakturačné obdobie: **Polročný**

Druh povrchu (kategória)	Plocha S [m ²]	Súčiniteľ odtoku ψ	Redukovaná plocha Sr = S . ψ [m ²]
A	981	0,90	883
B	0	0,40	0
C	330	0,05	17
Súčet redukovaných plôch $\sum S_r$	[m ²]		900
Dlhodobý úhrn zrážok H _z podľa SHMÚ	[mm / rok]		604,8
Množstvo vôd z povrchového odtoku za rok $Q = H_z \cdot S \cdot \psi \cdot 10^{-3}$ [m ³ /rok]			544

Množstvo vôd z povrchového odtoku odvádzaných do verejnej kanalizácie sa pre jednotlivé druhy plôch tvoriacich nehnuteľnosť vypočíta podľa vzorca $Q = H_z \cdot S \cdot \psi \cdot 10^{-3}$, kde je

Q - množstvo vôd z povrchového odtoku odvádzaných do verejnej kanalizácie za rok v [m³/rok].

H_z - ročný priemer z dlhodobého zrážkového úhrnu pre danú lokalitu podľa údajov Slovenského hydrometeorologického ústavu vypočítaný z úhrnu zrážok za obdobie predchádzajúcich piatich rokov v [mm/rok]. Údaj pre výpočet zabezpečí dodávateľ.

S - veľkosť príslušnej plochy, z ktorej vody z povrchového odtoku odtekajú do verejnej kanalizácie v [m²].

ψ - súčiniteľ odtoku stanovený v závislosti od charakteru povrchu plochy

kategória A - zastavané plochy a málo priepustné spevnené plochy (strechy, betónové a asfaltové povrchy a pod.) - súčiniteľ odtoku 0,9

kategória B - čiastočne priepustné spevnené plochy (dlažby s vyspárovaním -pieskom, štrkom a pod.) - súčiniteľ odtoku 0,4

kategória C - dobre priepustné plochy pokryté vegetáciou (trávniky, záhrady a pod.) - súčiniteľ odtoku 0,05

V Nitre, dňa **29. MÁJ 2015**

V **NITRE** dňa **25-05-2015**

Za Záposlovenskú vodárenskú spoločnosť, a.s.: Za odberateľa/producenta:

ZÁPOSLOVENSKÁ VODÁRENSKÁ SPOLOČNOSŤ, a.s. (11)
Odštepny závod Nitra, Náb. za hydrocentrálou 4,
OR Okr.súd Nitra, odd.Sa, v.č.10193/N
DIČ:2020154609 IČ DPH:SK2020154609
IČO: 36 550 949



plk. Ing. Stanislav Kosiba
riaditeľ Centra podpory v Nitre